Mode d'emploi Femmes

ADVANCE Hydro Soft
Sondage Urinaire Intermittent

1

Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon.

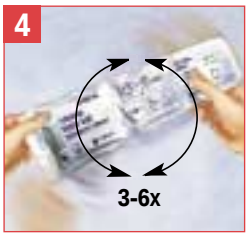
2

La sonde auto-lubrifiée Advance Hydro Soft glisse de façon optimale une fois mouillée. **Sans ouvrir l'emballage individuel plastique,** videz l'eau du sachet métallisé : déplacez l'extrémité de la sonde sur le côté de l'emballage et pliez en 2 le sachet métallisé pour libérer l'eau et imprégner la sonde.

3

Vous pouvez vider l'eau du sachet métallisé soit en le pressant entre le pouce et l'index, soit en le posant sur une surface dure et en appuyant dessus avec la main. Assurez-vous que toute l'eau est sortie du sachet.

4



Tenez l'emballage de la sonde aux deux extrémités, face imprimée vers le haut. En utilisant un mouvement de bascule, inclinez 3 à 6 fois le sachet de haut en bas. Ce mouvement oscillant permet à l'eau de se répartir uniformément sur la sonde afin d'en activer la couche superficielle.

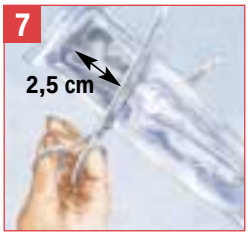
5

Ouvrez l'emballage plastique sur 1/3 de sa longueur et videz l'eau restante ; saisissez l'extrémité en entonnoir de la sonde et sortez la sonde de l'emballage...

6

... jusqu'à ce qu'il y ait environ 4 cm entre l'extrémité arrondie de la sonde et le sachet métallisé.
Faites attention à ne pas toucher le corps de la sonde.

7



Nettoyez soigneusement une paire de ciseaux et coupez l'emballage juste au dessus du sachet métallisé.
Gardez la sonde en main ou posez-la sur une surface stérile pour ne pas la contaminer.

8

Écartez les lèvres avec deux doigts et nettoyez autour de l'ouverture de l'urètre.

9

Dirigez l'extrémité en entonnoir vers les toilettes ou un réceptacle approprié. Saisissez la sonde ; maintenez le sachet individuel fermement et insérez la sonde dans l'urètre jusqu'à ce que l'emballage arrive au niveau du méat.
Ensuite, repoussez l'emballage vers l'arrière sans faire reculer la sonde, et répétez cette manipulation jusqu'à ce l'urine commence à s'écouler.

10

Quand l'urine s'est arrêtée de couler, retirez la sonde d'environ 2,5 cm afin de vous assurer que la vessie est complètement vidée.

11

Retirez doucement la sonde afin de permettre aux résidus d'urine du col de la vessie de s'évacuer.

■ La sonde doit être jetée dans une poubelle, pas dans les toilettes.

■ Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon.

Hollister

Assistance Conseil
Numéro Vert
APPEL GRATUIT
0800.47.92.67

Hollister France - 98, boulevard Victor Hugo - 92115 Clichy - Fax : 01.45.19.38.60 - E-mail : assistance.conseil@hollister.com - www.hollister.fr

Hollister, son logo et Advance Hydro Soft sont des marques déposées de Hollister Incorporated, U.S.A. - Réalisation Citron Marine - Réf. : REF PP065/juillet 2004 - RCS Paris 402 202 733

Mode d'emploi Hommes

ADVANCE Hydro Soft
Sondage Urinaire Intermittent

1

Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon.

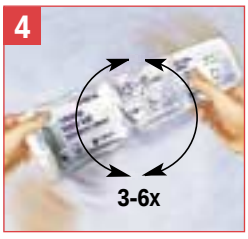
2

La sonde auto-lubrifiée Advance Hydro Soft glisse de façon optimale une fois mouillée. **Sans ouvrir l'emballage individuel plastique,** videz l'eau du sachet métallisé : déplacez l'extrémité de la sonde sur le côté de l'emballage et pliez en 2 le sachet métallisé pour libérer l'eau et imprégner la sonde.

3

Vous pouvez vider l'eau du sachet métallisé soit en le pressant entre le pouce et l'index, soit en le posant sur une surface dure et en appuyant dessus avec la main. Assurez-vous que toute l'eau est sortie du sachet.

4



Tenez l'emballage de la sonde aux deux extrémités, face imprimée vers le haut. En utilisant un mouvement de bascule, inclinez 3 à 6 fois le sachet de haut en bas. Ce mouvement oscillant permet à l'eau de se répartir uniformément sur la sonde afin d'en activer la couche superficielle.

5

Ouvrez l'emballage plastique sur 1/3 de sa longueur et videz l'eau restante ; saisissez l'extrémité en entonnoir de la sonde et sortez la sonde de l'emballage...

6

... jusqu'à ce qu'il y ait environ 4 cm entre l'extrémité arrondie de la sonde et le sachet métallisé.
Faites attention à ne pas toucher le corps de la sonde.

7

Nettoyez soigneusement une paire de ciseaux et coupez l'emballage juste au dessus du sachet métallisé.

Gardez la sonde en main ou posez-la sur une surface stérile pour ne pas la contaminer.

8

Tenez votre pénis. Décalottez le prépuce et procédez à la toilette du gland et du méat urétral.

9

Dirigez l'extrémité en entonnoir vers les toilettes ou un réceptacle approprié. Soulevez le pénis et saisissez la sonde pour l'insérer dans l'urètre. Maintenez le sachet individuel fermement et insérez la sonde dans l'urètre jusqu'à ce que l'emballage arrive au niveau du méat. Ensuite, repoussez l'emballage vers l'arrière sans faire reculer la sonde, et répétez cette manipulation jusqu'à ce l'urine commence à s'écouler. Soulevez le pénis pour passer la courbure de l'urètre au niveau de la prostate.

10

Quand l'urine s'est arrêtée de couler, retirez la sonde d'environ 2,5 cm afin de vous assurer que la vessie est complètement vidée. Retirez doucement la sonde afin de permettre aux résidus d'urine du col de la vessie de s'évacuer.

11

Le retrait de la sonde est plus confortable en soulevant le pénis lorsque vous retirez la sonde de l'urètre.

Remettez le prépuce en position normale.

- La sonde doit être jetée dans une poubelle, pas dans les toilettes.
- Lavez-vous les mains avec de l'eau et du savon.

Hollister

Assistance Conseil
Numéro Vert
APPEL GRATUIT
0800.47.92.67

Hollister France - 98, boulevard Victor Hugo - 92115 Clichy - Fax : 01.45.19.38.60 - E-mail : assistance.conseil@hollister.com - www.hollister.fr

Hollister, son logo et Advance Hydro Soft sont des marques déposées de Hollister Incorporated, U.S.A. - Réalisation Citron Marine - Réf. : REF PP065/juillet 2004 - RCS Paris 402 202 733